

# BISERICA ȘI ȘCOALA

## REVISTA OFICIALĂ A EPISCOPIEI



Redacția și Administrația:  
ARAD, STRADA EMINESCU 18

APARE DUMINECA  
Redactor: Pr. Ilarion V. Felea

ABONAMENT  
Pentru 1 an 300 Leu; 6 luni 150 Leu

### Sărbători creștine și fapte regale

Poporul românesc a trăit cu prilejul marilor praznice ale Nașterii Domnului, Anului nou și Bobotezei clipe de rară înălțare sufletească și de justificată mândrie națională.

M. S. Regele Carol II, urmând glasul unei profunde convingeri creștine și a unei străvechi tradiții voevodale, și-a petrecut sărbătorile Crăciunului, Anului nou și Bobotezei în mijlocul soldaților cari stau de pază, cu arma la picior, la frunțările țării.

După ce în ajunul Nașterii a primit în Palatul Regal din Capitală colindătorii, îngerii vestitori ai Nașterii Domnului și le-a ascultat frumoasele colinde, a plecat el însuși să-și colinde țara și să ducă soldaților săi dela hotare bucuria marilor sărbători creștine.

In ziua de Crăciun la Oradea și Cluj, în ziua de Anul nou la Constanța și la Bobotează în Chișinăul Basarabiei. Pretul indenii Majestatea Sa a dus daruri și cuvinte regale de bucurie, pace, unire și bunăvoie; pretul indenii a luat parte la serviciile divine și a dat indemnuri la rugăciune curală către Dumnezeu; pretul indenii a luat masa împreună cu trupa, la aceeași masă și în aceeași sobrietate în care trăesc iubilii noștri soldați concentrați pe zonele de apărare ale țării.

Și a mai avut vreme M. S. Regele Ștrăjer ca în noaptea Anului nou să adreseze țării prin radio o caldă urare de pace, sănătate, solidaritate și prosperitate.

„Urarea mea cea mai fierbinte pentru anul ce vine este, a vorbit M. Sa: ca țara Mea să fie ferită de urgie și să prospereze cât mai mult în dezvoltarea ei pașnică; dar în același timp, această unire sfântă a conștiințelor românești, să ne dea puterea trebuincioasă de a opăra ce este sfântul nostru drept strămoșesc.

„Să ne rugăm Celui Atotputernic, să ne dăruiască nouă și lumii întregi pacea și buna înțelegere între popoare“.

Faptele aceste regale, adânc grăitoare și pilduoare, au avut în susținut poporului român un impresionant ecou. Țara întreagă a tresărit de bucurie și de mândrie, când a văzut în Regele ei atâta credință creștină și atâta dragoste părintească față de vitejii ei apărători, încât să-și părăsească odihna și liniștea Palatului Regal ca să prăznuiască, împreună cu Măria Sa Marele Voevod Mihai, sărbătorile vacanței Crăciunului la frontiere, în mijlocul soldaților.

Și nu numai Regele, dar și sfetnicii săi, miniștrii și generalii au făcut același gest de mișcător răsunet moral, petrecându-și sărbătorite în diferite garnizoane din cuprinsul țării.

Total pare că s'a petrecut ca în legendele cu Fețe-Frumoși și cu eroi, sau ca în istorisirile despre apostoli și misionari, cari și-au pus viața — până la jertfă — în serviciul binelui comun.

In aceste vremuri de zbucium și de nesiguranță, când peste capetele noastre și mai ales peste hotarele țărilor și continentelor se încrucisează atâta fulgere și se deslăunue atât de furluni și catacisme, la noi în țară domnește calmul, încrederea în forțele proprii și în ajutorul lui Dumnezeu. Nu e mare lucru să constatăm că secretul acestor virtuți stă în înțelepciunea Regelui și a sfetnicilor săi luminati, cari știu să conducă corabia țării, peste valuri și volburi primejdioase, cu mâna tare și cu braț înalt spre limanul măntuirii și al propășirii.

Cronicarii vremii, maeștri cântăreți ai întâmplărilor mari din istoria poporului român, au prilejul să însemne la răboj fapte demne de prestigiul Monarhiei care prezidează astăzi destinele României și priveghează cu trezvie neclintită la hotarele ei sfinte.

Glorie Regelui și sfetnicilor săi!

Glorie României! ...

## Savonarola: Meditații

II.

*Si după mulțimea indurărilor tale șterge fără-delegea mea.*

Milostivirea ta, Doamne, stă în mulțimea indurărilor tale, când privești cu milă la cei ticăloși. Indurarea ta e fapta milostivirii tale.

Căzut-a la picioarele tale, bunule Iisuse, Maria Magdalena, le-a spălat cu lacrimile sale, cu părul său le-a șters și tu i-ai dat iertare și ai slobozit-o cu pace. Iată, Doamne, fapta milostivirii tale. Tu ai privit la el și el a plâns cu amar. Tu l-ai iertat, l-ai întărit corifeu al apostolilor. Iată, Doamne, fapta milostivirii tale. Tânărul pe cruce prințunuvă cuvânt al tău s'a mândruit. Pavel, chemat când te prigonea cu însocare, deodată se umplu de Duh Sfânt. Acestea sunt, Doamne, faptele milostivirii tale și oricâtă vreme, ar fi tot prea puțină, de-aș vrea să le spun pe toate, de vreme ce căți drepti sunt, atâtea sunt faptele milostivirii tale. Nimeni nu se poate lăuda întru sine. Să vie toți dreptii de pe pământ și din cer, să-i întrebăm înaintea feței tale, oare din a lor putere s'au mândruit? Cu o inimă și într'un glas vor răspunde: Nu nouă, Doamne, nu nouă, ci numelui tău dăm slavă pentru milostivirea și pentru dreptatea ta. Pentru că nu cu sabia lor au biruit ei pământul și nu cu brațul lor i-a slobozit, ci dreapta ta și brațul tău, lumina feței tale, căci i-ai biruit pe ei: adeca nu prin vrednicia lor, nu prin faptele lor s'au mândruit, ca nici unul să nu se laude, ci pentru că a fost placerea ta. Așa zice proorocul despre tine, Doamne: m'a scăpat, fiindcă m'a iubit.

De vreme ce ești acelaș Dumnezeu, la care nu este schimbare nici umbra celor trecătoare, iar noi suntem săpturile tale ca părinții noștri cari asemenea au fost păcătoși ca noi și unul este mijlocitor între Dumnezeu și om, Iisus Hristos, care rămâne în veac, cum nu ai vărsat și peste noi faptele milostivirii tale, precum ai făcut părinților noștri? Ne-ai uitat, oare, pe noi? Oare singuri noi suntem păcătoși? Oare pentru noi n'a murit Hristos? Să nu mai fie oare altă indurare? Doamne Dumnezelul meu, rogu-te și mă cuceresc și, șterge fără-delegea mea după mulțimea indurărilor tale, căci multe sunt, chiar nenumărate. După această mulțime șterge fără-delegea mea, trage-mă la tine, ridică-mă, sfîntește-mă cu harul tău cel sfânt, precum ai tras nenumărați păcătoși și i-ai ridicat și i-ai sfîntit. Șterge dar după mulțimea indurărilor tale fără-delegea mea, curățește-mi inima, ca să răspind nelegiuirea, alungând necurăția, foaie albă să-mi fie inima, pe care degetul lui Dumnezeu să scrie legea iubirii sale, alătura de care nici o nelegiuire nu poate să steie.

## O problemă pentru intelectualii creștini

In zilele noastre de zbucium și desorientări în toate domeniile vieții, un creștinism adevărat și activ a devenit o necesitate absolută și pentru aceia, cari au fost până acum indiferenți față de el.

Chiar acum putem să observăm cum se formează aceasta nouă și convinsă intelectualitatea creștină. Dar e necesar, ca această forță publică în facere să nu se pulverizeze, să nu se topească, să nu se amortească în lipsă de activitate și de utilizare.

Foarte ușor poate să se întâmple astfel. Pentru că în viață publică — bisericească, mai ales — sunt mulți de aceia, cari nu știu să contribue cu folos și ei cu forțele lor pentru Biserică, cu toate că terenul este bogat.

Cine poate afirma, că în viață bisericească a zilelor noastre e suficient ca singur clerul să fie un element activ? Binefacerea, pedagogia creștină, literatura creștină, publicistica, arta, progresul social, toate acestea cer participarea și colaborarea largă a tuturor forțelor socialei.

Astfel, înaintea intelectualilor noștri să problema de a introduce pecetea creștină în toate domeniile vieții, de a deveni apologetii creștini cari operează pe teren.

Biserica, în baza spiritului său, nu dorește și nici nu pretinde îngădăirea libertății științei, nu împiedecă cercetările ei nici într-un domeniu. Chiar însă știința e bazată pe căutarea adevărului începută de religie și pe iubirea pentru el.

Sunt multe domenii ale științei înrudite sau apropiate cu religia. Acolo se cere o apropiere de adevăr cu duhul creștin, adeca cercetarea adevărului să fie obiectivă și impreunată cu bună voință.

Trecând la nevoile apologeticiei creștine observăm cum apologetica de astăzi e imposibilă fără contact strâns cu științele nu numai umanitare, dar și cu cele naturale.

Din capul locului putem să afirmăm că în general știința nu e materialistă. Teologii, chiar la atingerea cea mai îndepărtată cu știință, găsesc în ea adeseori nu tezaur apologetic neprețuit. Dar folosirea acestui material pentru ei formează o greutate. Si de fapt cum va putea un teolog trata, dacă el e numai că stare, „regula de patru”, „natura atomilor”, „materialismul economic” dacă e științific sau nu, diferența între lumea fizică și psihică, Ideia scopului în biologie?...

Afara de aceea, cugelare științifică trece pe baze de experiențe, atunci apologetul teolog e sălii să folosească numai sistemul raționalist în dovezile sale; să aplique metoda scolastică iar ceeace privește științele materiale-experimentale, acolo e sălii să se mărginească la afirmațiile indirecte, ce e drept sigure, protocolete, dar prea generale, cum e: „majoritatea oamenilor de știință au fost credincioși convingi, iar mulți cu credință profundă, puternică”...

Toate acestea ne grăesc că activitatea din zilele noastre împune intelectualității creștine o problemă nouă, dar foarte importantă și onorabilă: studierea aprofundată a credinței religioase și participarea activă la încreștinarea vieții în general și la încreștinarea științei în special.

Pr. A. Cuznețov

Canonice

## Inrudirea spirituală

Din considerații de înaltă etică morală, Biserica creștină din primele veacuri ale existenței sale a consfințit prin practică îndelungată ideia *înrudirii spirituale* ce se naște la botez între naș și fiin și descendenții unuia precum și mama ascendentă și descendenții celulluit.

Piecând dela principiul biblic că prin sf. botez copilul sau cel ce se botează se renaște sufletește din apă și din Duh spre o legătură insolubilă cu Hristos, atunci nașul care asistă la această renaștere și reinuire spirituală, se consideră ca tată sufletește al fiului său.

Findcă cele spirituale sunt considerate totdeauna mai mult decât cele trupești și cele cerești mai presus de cele pământești, de aceea și nașul, tată sufletește, este socotit mai mult decât tatăl trupesc al copilului botezat.

Din aceste considerații, luând nașterea înrudirea spirituală, s'a ajuns la altă ordine de norme canonice ce decurg din această înrudire, numite *impedimente de căsătorie*, stabilindu-se până la care grad casatoria este oprită între rudenile spirituale.

Mântuitorul nostru Iisus Hristos a conturat în linii generale principiile de organizare ale Bisericii sale. Rolul de perfecționare a acestor principii de organizare în detail, a fost încredințată Sf. Apostoli și Părinți, ca să le fixeze în sinoade la timpul oportun. La începutul erei creștine, regule sau norme scrise privitoare la înrudirea spirituală n'au existat. Aceste regule s'au stabilit prin tradiție apostolică în Biserică, cără cu timpul prin uz și practică îndelungată au devenit lege.

Tinând seamă de această practică canonică, împăratul Iustinian, marele legislator și coordonator al legilor civilo-bisericești, în legea din 1 Octombrie 530 a trecut o dispoziție și cu privire la înrudirea spirituală că nașul nu poate încheia căsătorie cu fină sa.

In primele sinoade ecumenice această chestiune n'a fost obiect de discuție, deoarece nu s'a ivit nici o contraversă în cauză; iar când s'au observat abateri dela vechea practică bisericească în unele locuri Biserica a intervenit cu toată autoritatea sa stabilind o unică normă de drept pentru întreagă comunitatea ei.

Astfel în sinodul Trullan dela 691–692 prin canonul 53 se consfințește și complecțează ceeace a legiferat împăratul Iustinian și anume:

„Deoarece rудenia spirituală este mai presus decât legătura cea după trup, iar noi am cunoscut că în oarecare locuri unii, primind copil din sfântul și mântuitorul botez, și după aceasta intră în comuniune de căsătorie cu mamele (lor) rămase văduve, hotărâm ca de acum înainte să nu se mai întâmplă aceasta. Iar dacă s'ar prinde cineva făcând aceasta după (ce s'a emis) canonul de față, aceștia întâiu să renunțe la acea împreunare nelegitimită, iar apoi să se supună epitimiilor pentru desfrânați”.

Legiuirea lui Iustinian se mărginește numai la impedimentele de căsătorie între naș și fin (grad I), sinodul Trullan merge mai departe, extinzând impedimentele în sensul că nașul n'are voie a se căsători cu mama rămasă văduvă a fiului său (gradul II). Pe baza ideilor cără stau la temelia înrudirii spirituale, impedimentele de căsătorie s'au ridicat până la nive-

lul impedimentelor înrudirii de sânge, — în legile civile greșești până la gradul al VII-lea, fără a se generaliza. Marele canonist a Bisericii ortodoxe, Matei Vlastare, stabilește o normă prin doctrină canonică în această privință când zice: „Prohibiția se extinde numai asupra acelor feje, care se susțin în canon”.

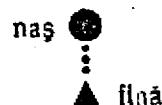
Astăzi ca normă generală, în Biserica ortodoxă, impedimentele de căsătorie, în privința înrudirii spirituale se urcă numai până la gradul al III-lea.

Dacă între naș și fin la botez ia naștere înrudirea spirituală, între naș și fini la cununie nu se produce nici un fel de înrudire și prin urmare nici impedimente de căsătorie în cauză. Acest fapt se confirmă în următoarele:

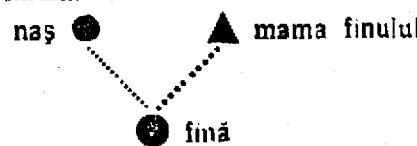
„Nașul care schimbă inelele la logodnă și cununile la cununie nu este în nici o rudenie cu fejele pe care le-a logodit și le-a cununat; deci când se văduvă vreuna din aceste feje, o poate lua”. (Pidalion, pag. 492).

Impedimentele ce se nasc din înrudirea spirituală redate în mod practic, după Compendiul lui Șaguna, se prezintă astfel:

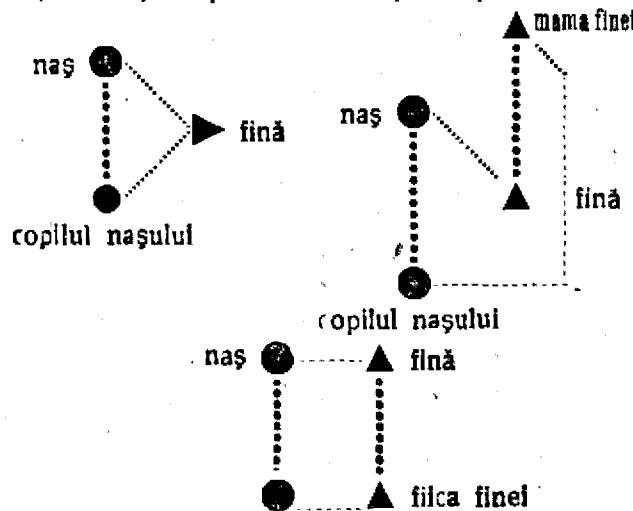
1. Nașul nu poate lua în căsătorie pe fină-să.



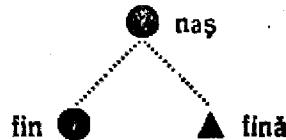
2. Nașul nu poate lua în căsătorie pe mama rămasă văduvă a fiului său.\*



3. Copilul nașului nu poate lua în căsătorie pe fina tatălui său, nici pe mama finei și nici pe fiata finei.

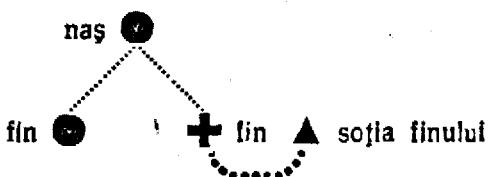


4. Doi fini parte barbătescă și femelască botezăți de același naș nu se pot căsători, fiind frați spirituali.

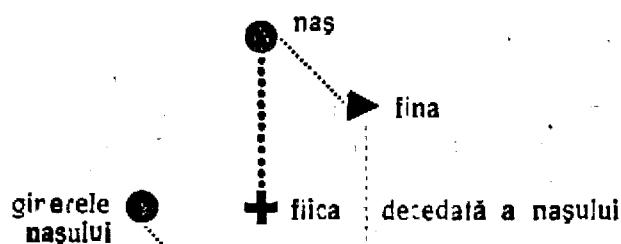


5. Este oprită căsătoria între frațele spirituale și soția fratelui spiritual decedat, precum și invers.

\* Punctele mai mari reprezintă înrudirea de sânge; cele mai mici și liniștele cea spirituală și crucile rudenia decedată.



6. Asemenea gînerele nu va lúa în căsătorie pe fină socrului său.



Aceste sunt cazurile de înrudire spirituală ce trebuie respectate în viața noastră bisericească, fiind norme fundamentale de orientare.

În cazurile când credințoșii totuși insistă a se încheia căsătorii prohibite de Biserică, numai cu dispensă și înaltă binecuvântare arhieorească se pot săvârși și se poate face abatere dela aceste regule.

*Pr. Dr. R. Popa  
Bonțești*

### "Probleme canonice"

## Agape

În primele incepaturi de viață creștină, dragostea creștinilor era mai puținică. Se manifesta cu o intensitate mai mare. Adunările creștinilor indiferent de forma locului de închinăciune, aveau ca scop prăznuirea „Cinei Domnului”, participarea la Sf. Euharistie. Era Liturghia propriu zisă, căci la aceasta se mărginea.

Dar, după participarea la „Cina Domnului”, chiar în acel loc, se făceau diferile mese, pe care creștinii le făceau, rând pe rând, și la care participau toți creștinii, indiferent de clase sociale.

Primele agape. Cu timpul, fie din cauza creșterii prea mari a numărului creștinilor, fie din cauza că, prin ele, se voia a se face o comemorare, o amintire în memoria cuiva, agapele au inceput să aibă loc și în alte locuri și timpuri. Se făceau de obicei în cimitire și mai ales imediat după moartea vreunui creștin, sau la un timp anumit după moartea lui, într-amintirea lui. Așa a fost în trecut, aproape așa se fac și în zilele noastre.

Nu intenționăm să aducem aci vreun caz de acuzare acelor creștini care, azi mai cu osebire, pentru orice lucru de minimă importanță, fac banchete în cîmtea lumeștilor evenimente, sau a unor persoane în viață.

Vom numai să atragem luarea aminte, că banchetele zilelor noastre, fiind departe de scopul agapelor dintru inceput, nu pot fi considerate asemenea. Banchetele neluând caracter creștin — deși sunt făcute de creștini — nu pot fi socolite agape.

Agapele zilelor noastre se rezumă la mesele dedicate săracilor, la prăznicele zilelor mari în care se face văzută prezența numelui Domnului, și mai ales la pomeni.

Atât Sf. Scriptură<sup>1</sup> cât și canoanele<sup>2</sup> în repetate rânduri vorbesc despre agape.

Și fiind omul supus păcatului iar abuzul o caracteristică a lui, nici aceste bune incepaturi, aceste agape, n'au putut rămâne departe de răulata omenescă. Au inceput abuzurile. Au degenerat. Și, în fața acestor abuzuri, Apostolul Neamurilor cerea pe cel din Corint, deoarece au transformat și îndepărtat scopul agapelor<sup>3</sup>.

Canoanele ocupându-se mai mult de forma acestor agape, de locurile în care se făneau, aduc hotărâre: „Nu se cuvine în casele domnești, sau biserici, să se facă așa numitele agape sau a mâncă în casă, sau a așterne paturi lor îndrăznoind a face cineva astfel, sau să înceze, sau să se sfurisească<sup>4</sup>.

Azi, cu adevărat, agapele nu mai au loc nici în biserici și nici în casele domnești. Din acest punct de vedere, deci, respectarea canonului se face.

Dar ceiace azi este așa de rar, sunt mesele date pentru săraci. Și să nu uităm că acestea au fost scopurile inițiale ale agapelor.

Deci, creștine, din belșugul tău, dă și aceluia ce n'are; prin această voia Domnului împlinești.

*Prof. Gh Coman*

## Femeia și căsnicia

(Urmare)

Dar nu-i deajuns ca o mamă numai să nască fiu, ci trebuie să-i și crească. Să-i dea Bisericii și Tânărului „Copilul e un inger care are lipsă de ajutorul oamenilor” zice filosoful J. de Maistre.

Și știința pedagogică a făcut socoteală, că în majoritate, în primii douăzeci de ani, copilul — care e dat până la vîrstă aceasta, când în grija familiei, când în a Bisericii ori a școalei — trăiește

1.500	de ore	în biserică,
8.000	" "	școală primară,
1.500	" "	școală de adulți,
100.000	" "	familie,
65.000	" "	fiind consacrate repausului.

La cantitatea orelor petrecute în familie se mai adaugă și calitatea. Adeca clipele petrecute în familie sunt mai potrivite pentru educație decât cele petrecute în biserică ori școală.<sup>5</sup>

Dacă am face apoi socoteala, câte din aceste o sută mii de ore le petrec copilul împreună cu mama lui, rezultatul ar fi iarăși foarte concluziv.

Mama e aceea, care are mai des prilejul de a da învățătură copilului. Clipa alăptatului, a spălatului, a imbrăcatului și adormitului; toate pot fi prețioase și potrivite pentru o mamă pentru datea invățăturii. De altfel, o mamă conștiincioasă le și face lucrările acestea povătuind ori gângurind ceva copilului.

Ea își cunoaște mai bine copiii. Ca una căreia își destăinuiesc ei mai repede tainele și griile. Tot ea are și sufletul mai inclinat ca bărbatul spre a sădi în su-

<sup>1</sup> Fapt. Apostolul II, 46; VI, 1—3; XX, 7—11.

<sup>2</sup> Can. 49 Cartagina, Can. 11 Gangra, 27, 28 Laodicea, Can.

74, 76, 97 Trulan.

<sup>3</sup> Cor. XI, 17—48.

<sup>4</sup> Can. 47 Trulan.

<sup>5</sup> J. Philippe: Cours de pedagogie familiale, Paris, Lethielleux, p. 12.

fletul lor sentimentele cele mai duioase.

Ce trebuie să învețe o mamă pe copii?

*Inainte de a-i învățe ceea, trebuie să aibă ea însăși o purtare, care să nu scandalizeze ori să infigă îndoială în sufletul lor.* „Mama nu-i un profesor de morală: e mai mult decât atât; departe de orice formă sistematică, lăsând la o parte orice pedantism, îl introduce pe copil în viața pe care ea însăși o trăiește; ii arată mișcările sufletului și-l face să se folosească de ele; ii pune pe buze binele, spre a-i deprinde gustul cu el, intocmai ca și cu mâncarea.”<sup>1</sup>

Să învețe prin pilda vieții. Căci vai acelaia ce „smintește pe unul dintr'aceștia mici” (Mat. XVIII, 6).

Apoi vine învățatura și povățuirea propriu zisă. O mamă trebuie să le știe toate și să le poată toate pentru fiul ei. Mai întâi îl va face să înțeleagă pe copil, că există un Tată ceresc, care, intocmai ca și părinții, se bucură de fapta bună și se întristează de cea răea. Il va obișnui să-și cinstească și să-și ajute camarazii. În măsură în care va crește și va prinde, îl va convinge, că pe lângă datoria ce o are de a deveni om cinstit și folositor, o are și pe aceea de a fi un fiu credincios al Bisericii strămoșești și apărător al Patriei.

De mic apoi să-l deprindă cu rugăciunile. Întâi cu acelea orânduite de Biserică, apoi și cu alele pe care le va putea intocmi chiar ea, însă în aşa fel să fie intocmite, ca ele intotdeauna să fie o completare a micilor învățături pe care îi le dă. Mai ales să cuprindă aceste rugăciuni, cereri de iertare penitru greșalele și neascutările zilei; cereri de daruri sufletești și făgăduințe de bună purtare.

Cunosc din Sfânta Scriptură o mamă: Rîtpa, care a veghiat lângă fiul ei ucisi de dușmani, de pe vremea secerișului până ce a dat Dumnezeu ploaie din cer, când au fost ingropăți; și n'a lăsat să se atingă de ei pasările cerului și fiarele câmpului. Erau numai niște trupuri moarte și cum le apăra de stricăciune! Dar tu mamă creștină, cu cât mai vârtoș va trebui să le aperi de „pasările și fiarele” creșterii reale, pe miciile ființe vii, de care țin o atât de însemnată socoteală ingerii din cer!!

Pr. Gh. Perva.

## Reviste de abonat :

„Revista Teologică” — „Viața Ilustrată”  
„Gândirea”, „Misionarul”.

Între revistele cele mai bune ce apar la noi cu regularitate și cu prestigiu unanim recunoscut se numără Revista Teologică, Viața Ilustrată, Gândirea și Misionarul.

În „Biserica și Școala” am făcut adeseori elogii lor și am îndemnat stăruitor pe iubili noștri cetători să le aboneze, să le îspitească. Acum, în pragul unui an nou, ne facem o datorie de conștiință făcându-le o nouă prezentare, un nou și binevoitor îndemn.

„Revista Teologică”, întemeiată de I. P. S. S. Mitropolitul Nicolae al Sibiului și redactată astăzi de părintele profesor Dr. Grigorie T. Marcu, reprezintă „știința și viața” noastră bisericăescă. După numele și autoritatea înaltilor noștri Ierarhi, ea este cel dințâi și cel mai bun bilet de prezentare în fața oamenilor.

<sup>1</sup> Sertillanges, op. cit. p. 213

nilor; este oglinda clerului din Mitropolia Ardealului. Din cuprinsul ei luăm cunoștință de problemele care frâmântă viața veacului nostru, lămurite la lumina științei sacre a teologiei. După un trezut de trei decenii ea vine în casele noastre cu un nume consacrat și cu un cuprins imperios necesar prestigiului nostru cultural, în schimb unul abonament de 260 Lei anual.

„Viața Ilustrată”, condusă personal de P. S. S. Episcopul Nicolae al Clujului, este singura noastră revistă creștină de familie. Împodobită în felul Luceafărului de odinioară cu icoane alese și scrise frumos de oameni competenți, ne aduce în casă desfășare pentru ochi și lumină pentru suflet, în schimb unui abonament anual de 200 Lei.

„Gândirea” este — după 19 ani de apariție — cea mai bună revistă de apologetică ortodoxă și de literatură română. Să cea mai ieftină. După cum ne informează distinsul redactor, profesorul de Dogmatică și Apologetică de la Facultatea de Teologie din București, dl Nichifor Crainic, tiparul ei „costă exact de 3 ori mai mult decât prejul scris pe copertă. Să anume: costul unui exemplar e 45 de Lei, iar prejul de vânzare — a unui exemplar — e 20 de Lei, dintre care 5 Lei aparțin vânzătorului. Astfel fiecare exemplar din revistă însemnează o pagubă de 30 Lei pentru administrație și o favoare egală pentru cătilor”. Transformată în carte de format obișnuit ar da un volum de aproape 300 pagini; pe deasupra mai e tipărită elegant, ilustrata artistic și pe hârtie de lux. Nu mai vorbim de cuprinsul ei la care colaborează teologi și scriitori — poeți și prozatori — cel mai de vază ai României contemporane, cum sunt, pe lângă dl Crainic: Părințele D. Stăniloae, Lucian Blaga, Vasile Bâncilă, I. Coman, Aron Cotruș, Radu Gy., P. P. Ionescu, Victor Papilian, I. Petrovici, I. Pillat, V. Volculescu și alții. În cuprinsul studiilor, poeziiilor, eseelor, nuvelelor și cronicelor lor, sunt îngețări gândirea adâncă ortodoxă cu avântul artei poetice. — Abonamentul, 200 Lei anual, se trimite pe adresa administrației, strada Domnă Anastasia 16, București I.

Despre „Misionarul” scriem mai la vale.

Facem iubililor cetători călduroase recomandări pentru abonarea acestor reviste — măcar a unora — din mai multe pricina!

Intâl de toate pentru prestigiul cultural al preotului. Cu cât cineva e mai cultivat prin carte, cu atât impune mai mult respect și nimenei nu inspiră mai mult respect decât preotul cult. Unealta cea mai bună a culturii e carte și sinteza cărților, revista. Nimenei niciodată nu a păgubit, nici nu s'a ruinat din pricina lecturii. Din contră, prin ea dobândim cu foșii informații tot mai bogate, învățături fo'oșitoare, idei alese, sentimente noble, ușurință în exprimarea gândurilor, bucurii duhovnicești, obișnuința scrierii corecte — ortografice și alte bunuri spirituale de cel mai mare folos pentru orice om și mai ales pentru preot.

Nimic mai rușinos decât un act oficial sau personal scris incorrect, cu greșeli ortografice și de exprimare. Cetățul cu atenție ne învăță să ne corectăm greșelile de orice natură ar fi ele și să ne îmbogățim zestrea sufletului care singură contează în fața judecății lui Dumnezeu.

Sunt oameni, destul, care s-au ridicat din situații foarte modeste la roluri foarte importante în viața publică, mulțumită pasiunii cetățului, care e pe cât de plăcută pe atât de sigur răsplătită.

Se invocă de regulă chestia materială oridecăteori e vorba de lucruri ideale, care de regulă nu educ imediat căștiguri materiale, cum sunt și cărțile sau abonamentele pentru reviste. Referindu-ne la preoți trebuie să mărturisim că, cu foarte puține excepții, problema este ușor de rezolvat. În bugetul parohiei se iau oficial 2-3-4 reviste oficiale. Mai adăuga și preotul, pe cont propriu, 1-2-3 și lucrul bun s'a facut. Unde sunt 2-3 preoți într-o parohie chestia se rezolvă și mai ușor.

Dacă pentru cele materiale și trecătoare jertfim atâtă energie și avere, oare nu e firesc și dumnezeiesc lucru să jertfim și pentru cele spirituale?...

Căci nu numai cu pâine trăește omul...

## Cărți și Reviste

**Revista „MISIONARUL”** organul misiei ortodoxe române, dela 1 Ianuarie 1940 intra în al XII-lea an de apariție și continuă să apere sub conducerea Secției Culturale a Consiliului Eparhial din Chișinău.

Programul revistelor este:

- a) Studiul critic și combaterea sectelor, curentelor anticreștine, antibisericești și pseudo-misticice (ateismul contemporan, liber-cugetarea, curentele filosofice rationaliste și materialiste ostile creștinismului și tot felul de alte rătăciri);
- b) Tratarea apologetică a diferitelor chestiuni și adevăruri creștine, atacate de sectanți, liber-cugetători și atei;
- c) Metoda și experiența misionară (realizări, constatări, observări, propuneri și reflexiuni);
- d) Problema educației religioase, morale și patrofice a tinereții, care formează astăzi un mare și important capitol în ordinea preocupărilor misionare;
- e) Comunicări, cronică misionară internă și externă, informații cu privire la misarea sectară și la acțiunea forțelor ostile Bisericii;
- f) Bibliografii, recensii, informații din domeniul literaturii misionare, sectare, anticreștine, și cu privire la orice nouăță literară, care se referă la acțiunea și problemele misionare, pastorale și educative.

**Abonamentul anual:** în țară — 200 lei; în străinătate — 2 dolari; abon. de încurajare — 500 lei.

**PUBLICAȚIUNI FOLOSITOARE** pentru tineretul străjeresc și premilitar apar în cadrul „BIBLIOTECII TINERETULUI CREȘTIN”, Ediția Secției Culturale a Consiliului Eparhial Chișinău.

Au apărut broșurile: Nr. 1.: „Primăvara vieții”, Nr. 2.: „Spre zările fericirii”, Nr. 3.: „Puterea rugăciunii”.

Prima serie va cuprinde 15 broșuri cu subiecte frumoase și variate. Abonamentul pentru o serie 150 lei. Prețul unui singur exemplar 10 lei. Pentru comenzi mai mari se acordă rabat 20%.

**Depozitul general:** Secția Culturală, Consiliul Eparhial, Chișinău.

**Pr. Al. Sevcoznicov**, misionar eparhial: **STUDIU ANALITIC ASUPRA CAUZELOR ȘI FONDULUI MIȘCĂRII SECTARE**. O carte de actualitate și de folos real pentru orice preot și orice intelectual creștin, cuprinzând și o serie de sfaturi practice pentru cu-

noașterea, prevenirea și combaterea sectelor și alte rătăciri pagubătoare.

Prețul unui exemplar este de 40 lei. — Pentru comenzi mai mari (de cel puțin 10 exemplare) se acordă un rabat de 25%. A se adresa la Secția Culturală a Consiliului Eparhial, Chișinău. *Red.*

**Tr. Mager: MONOGRAFIA ISTORICĂ A ȚINUTULUI HÄLMAGIU**, 4 volume. Arad. Tip. Diecezana.

A apărut și vol. IV, care încheie această lucrare.

Vol. IV a apărut acum se înțelegează „Contribuții la Istoria Unirii, 1818-19”. Tratează evenimentele de pe cursul superior al Crișului Alb (Zărandul), inclusiv Corpul Voluntarilor Horla și ofensiva Diviziei 2 Vânători pomenită la 16 Aprilie 1919, din regiunea Halmagiu. Se întinde pe 252 pagini tipărite, având și o hartă în trei culori, apoi 8 pagini documente fotografice.

Vol IV costă Lei. 150, foarte patru volumele Lei 550 și se pot procura la autor: Tr. Mager, Arad, str. Cicio Pop 2.

Ven. Consiliu al Eparhiei Arad a recomandat pro urarea acestei lucrări prin decizia Nr. 2683/938. *M.*

## Informații

● **Sedință plenară.** Ven. Consiliu Eparhial a ținut sub președinția P. S. S. Episcopului Andrei Joi 12 Ian. 1940 ședință plenară. S-au adus următoarele hotărîri: S'a luat act de organizarea Episcopiei Timișoarei; s'a impărțit Episcopia Aradului în 20 circumscripții electorale în vederea reconstituirii Adunării Eparhiale și s'a fixat data alegerilor eparhiale, pe la sfârșitul lunii Februarie și începutul lunei Martie c. care se va aduce la cunoștință generală printr-o circulară apropiată; s'a hotărît în principiu să se înființeze patru protopopiate noi; să se ceară dela Ministerul Cultelor înaintarea în grad a funcționarilor eparhiali români în urmă cu avansările și s'a subscris la împrumutul de înzestrare a armatei două milioane Lei din partea Episcopiei Aradului, iar din partea funcționarilor Ven. Consiliu Eparhial, a profesorilor dela Academia Teologică și a preoților eparhiali un milion douăsute de mii Lei, care sumă echivalează cu salarul lor de pe o lună. Suma se avansează din partea Ven. Consiliu Eparhial și se retrage lunar din salar.

Prin sumele acestea Episcopia Aradului și clerul ei au dat cea mai frumoasă dovadă de patriotism activ, arătat în înțelegerea nevoilor țării și în jertfa făcută pentru satisfacerea lor.

● Boboteaza la Arad s'a sărbătorit după vechele noastre rânduelli creștinești și datini strămoșești. Sf. Liturgie a servit-o P. C. S. păr. prot. C. Turicu asistat de 4 preoți și un diacon. După Liturgie a urmat procesiunea și slinșirea apel în Piața Catedralei

de către P. S. S. Episcopul Andrei înconjurat de 12 preoți și 3 diaconi. Răspunsurile le a. da corul Armonia condus de dl prof. I. Lipovan.

A participat poporul drept credincios, un public numeros, armata și autoritățile civile și militare în frunte cu dl general Dragalina, dl prefect Stănghe, dl genera Al. Vlad primarul Aradului etc.

După slujba sfintirii a urmat sfropirea armatei și a poporului cu aghiesmă, apoi defilarea.

● † Nicolae Micluția. În zorile zilei de Miercuri 10 Ianuarie s'a stins din viață preotul pensionat Nicolae Micluția din Cerneteaz la plinirea a 73 ani.

A fost pensionat după o pastorie de 34 ani, dintre cari 4 în Parța și 30 în Cerneteaz. Model de preot între frați, pastor înțelept și cumpătat al turmei sale, care l-a iubit și stimat ca pe un adevarat părinte.

Pentru meritele sale a fost distins cu brâu roșu și cu „Coroana României” în grad de cavaler. Pentru parohia din Cerneteaz a lăsat un fond de 100.000 (una sută mi) Lei, pe lângă alte multe dăruiri.

S'a așezat spre veșnică odihnă lângă soția sa în Cerneteaz, Vineri în 12 I. c. deplâns de mulțimea nepoților.

Dormi în pace suflet bun, venit din Rîșculița falnicului Zărard. (D)

● In ședința secției administrative a Ven. Consiliu Eparhial jinută Joi în 12 Ian. c. s'a aprobat transferarea preotului Ilie Susan dela parohia Trăuș la parohia Părnești și s'a numit la parohia Dumbrava candidatul de preot dl Cornel Caceu.

● O danie pilduitoare. De Nașterea Domnului biserica din comuna Laz a primit din partea d-lui maior Bodea — fiul decedatului preot Bodea al acelei comune, o icoană a Sfintei Treimi și 12 icoane a Sfinților Apostoli pentru iconostas. Dsa a venit în satul copilăriei ca un Moș Crăciun încărcat de daruri pentru biserica părinților săi.

Icoanele pictate în ulei pe pânză cu gingeșie artistică de d-na maior Bodea, au fost stinjite în ajunul Nașterii, cu care prilej venerabilul preot al Buhaniului a mulțumit dăruitorilor rostindu-le între altele și următoarele cuvinte: „Să nu credeți că prin această ară săi biruit biruit biserica, ci ea v'a câștigat pe D-voastră ca să vă arătați dragostea față de Dumnezeu, de biserică și săi săi, în mijlocul căroră astă crescut”.

● Sfarmă-piatră repară dela Crăciun în serie nouă sub direcția eminentului publicist Al. Gregorian asociat cu o seamă de scriitori talentați. Ziua apără săptămânal ca organ de luptă și doctrină românească. Se constată cu regret absența d-lui Nichifor Crainic dintr-o vechi lui colaborator.

● Biserică în U. R. S. S. deși este prizonită oficial de către autoritățile sovietice și martirizată, nu poate fi desființată. Mai nou aflăm că deși e despărțită de stat, ea și-a găsit o nouă temelie de subsistență materială în co-hozuri (cooperativile agricole ale statului). Mulți creștini din aceste colhozuri își dăruesc salarul din unele ore de lucru pentru întreținerea bisericilor. Constituția lui Stalin le admete acest lucru.

De asemenea numărul tinerilor, cari după ce împlinesc vîrstă de 18 ani se dedică studiului teologic și slujirii Bisericii, este în continuă creștere. Învăță limbi străine, trăesc foarte modest, își procură cărți bune de cete și mai ales se dedică muzicii și corurilor religioase.

Populația îl iubește pentru cultura lor superioară preoților dinainte de războul și pentru spiritul lor de jertfa pilduitoare.

● Mulțumită. Comuna bisericească din Toraculmare (Jugoslavia) mulțumește pe această cale tuturor acelor, cari au sprijinit și răspuns după cum se cunoaște la apelul pentru repararea exteroară a sfintei biserici și împodobirea ei.

Spre înăpunere acestui scop s'a cerut comunei politice votarea unui ajutor de 100.000 Dinari.

Prin bunăvoiețea primarului Panta Bandu și a consiliului comunal s'a votat și aprobat de autoritățile administrative superioare suma de 75.000 Dinari.

Uterior primăria din loc a mai oferit 5 jugăre cad. din izlazul comunal, pentru acoperirea bisericii cu sindrilă nouă.

Credinciosul Pavel Todor a donat un prapor de cuțioare roșie în valoare de 1700 Dinari. Sora lui Cătăja Ghilezan a donat și ea un prapor de culoare albăstră, tot în valoare de 1700 Dinari. Todor Ianu, Ion Ianu și Cătăja Ianu un prapor cu 620 Dinari. Pr. Ioan Farca un apostol și 3 cărți de ritual în valoare de 200 Dinari. Pr. Ioan Frîșcan 2 stăriare în valoare de 200 Dinari. Petru Zelcu un chilim pe Sf. Prestol cu 500 Dinari. Maria Izgherian un acoperemant pe Sf. Prestol în valoare de 170 Dinari. Maria Abu, Angheluș Lelea, Cătăja Rașa și Cătăja Giulvezan câte un acoperemant pe analogion a 100 Dinari.

Dumnezeu să le răsplătească!

Pr. Ioan Farca  
cond. of. parohial

● Mulțumită. Consiliul parohial ort. rom. din Agriș mulțumește și pe această cale Primăriei comunei Agriș care la stârul înțelosului și bunului său al bisericii Ioan Petrișor notar, a dăruit pe seama sfintei biserici sumă de Lei 10.000.

● Mulțumiri. Parohia ort. rom. din Cicir aduce călduroase mulțumiri d-lui învățător-director Mhai I. Sându din loc pentru prețiosul dar făcut Sf. noastre biserici prin cumpărarea a două perdele la ușile Sf. altar, precum și domnului Gh. Conta funcționar în Satul Mare originar din Cicir pentru dăruirea sumei de Lei 1200. Dumnezeu să primească aceste daruri în jertfa lui său cel mai presus de ceruri. (M. M.)

AVIZ. La numărul prezent al revistei „Biserică și Școală” anexăm și cuprinsul ei din anul 1939. P. C. preoți îl vor lega la sfârșitul colecției anului trecut.

Sfânta Episcopie Ortodoxă Română a Timișoarei

No. 17/1940.

## Comunicat

In Circulara Nr. 156/1939 pentru al gerile la Adunarea Eparhială a Timișoarei, în urma unei erori de tipărit a fost omisă parohia Târgoviște din protopopiatul Balinț.

Facem cuvenita reclamare, pe lângă înștiințarea că parohia Târgoviște, jud. Severin, aparține circumscriptiei electorale Balinț.

Arad, în 8 Ianuarie 1940.

† ANDREI

Episcopul Aradului,  
ca Episcop locuitor al Timișoarei.

Sfânta Episcopie Ortodoxă Română a Timișoarei  
Sediul Arad.

No. 20/1940.

P. C. părinți din Episcopia Timișoarei sunt învăță să aboneze pentru oficiul parohial respective parțicular, publicațiunea „Brazde Bănești”, redactată de preotul Caius Pascu din Topolovățul mic, protopopiatul Recaș.

Acstea periodice cu apariție lunară conțin material de arhive culturale, istorice, literare și artistice, cu referire la istoricul bisericii Banatului. Preoții pot să le utilizeze în misiunea lor pastorală și didactică.

Abonamentul anual pentru parohii și preoți este redus la 50 Lei. Redacția „Brazde Bănești”, Topolovățul-mic, jud. Timiș.

Arad, 9 Ianuarie 1940.

Prol. Caius Turicu  
consilier referent eparhial.

## Concursuri

Nr. 7812/1939.

Pentru întregirea prin alegere a parohiei Camna, protopopiatul Siria se publică concurs cu termen de 30 zile dela prima publicare în organul oficial „Biserica și Școala”, devenită vacanță prin transferarea titularului, preot Aurel Lucea la altă parohie.

Venitele parohiei sunt:

1. Sesie parohială constătoare din 32 jug. cad. pământ, parte arator, parte fână și 16 jug. pământ arator primit din ref. agrară ca răscumpărare a bisericii preoțesc.

2. Casă parohială cu supraeficate și întravilan de 800 st. patraji.

3. Stolele legale.

4. 16 (șasezprezece) drepturi de lemne, compunând din pădurea urbarială și drept de pașunat.

5. Întregirea dotației dela Stat.

Alesul va suporta toate impozitele după beneficiul său, va predica în fiecare Dumineacă și Sărbătoare și va catehiza la Școala primară, fără altă remunerare.

Parohia este de cl. I., dar în lipsă de cl. I., se admite și recurenți de cl. a II-a.

Concurenți vor cere aprobarea Prea Sfinției Sale Episcopului Andrei, pentru a putea candida, iar cererile de concurs însoțite de actele necesare, le vor adresa Adunării Parohiale din Camna și le vor înainta Veneratului Consiliu Eparhial.

Concurenți, cu încuviințarea protopopului și cu respectarea dispozițiilor regulamentului pentru parohii, se vor prezenta în Sf. Biserică, spre a și arăta dexteritatea în cele rituale și oratorie și pentru a face cunoștință alegătorilor.

In înțelegere cu Aurel Adamoviciu protopop.

Consiliul Parohial

3-3

Nr. 7821/1939.

Pentru îndeplinirea prin alegere a parohiei de cl. 2-a (două) Traian (Ineu-Coloniță), protopopiatul Ineu, devenită vacanță prin transferarea preotului Teofan Herbei la altă parohie, se publică concurs, cu termen de 30 zile, dela prima publicare în organul oficial „Biserica și Școala”.

Venitele parohiei sunt:

1. Uzufructul sesiei parohiale, 32 jug. cad. pământ arabil dat prin reforma agrară.
2. Uzufructul unui întravilan de 400 st. patraji.
3. Birul îndatinat.
4. Stolele legale.
5. Dotația dela Stat.

Alesul va suporta toate impozitele după beneficiul parohial, va predica în Dumineci și Sărbători, va provede învățământul cathehetic la școală primară, fără nici o remunerare.

Concurenți vor cere aprobarea Prea Sfinției Sale Părintelui Episcop Andrei, pentru a putea candida, iar cererile de concurs, însoțite de actele necesare, le vor adresa Adunării parohiale din comuna Traian (Ineu-Coloniță) și le vor înainta Veneratului Consiliu Eparhial.

Concurenți cu încuviințarea protopopului și cu respectarea dispozițiilor regulamentului pentru parohii, se vor prezenta în Sf. Biserică spre a și arăta dexteritatea în cele rituale și oratorie și pentru a face cunoștință alegătorilor.

Trăjan, (Ineu-Coloniță), la 21 Noemvrile 1939.  
In înțelegere cu Mihai Cosma protopop.

Consiliul Parohial

3-3

Nr. 7183/1939.

Pentru întregirea prin alegere a postului de preot ajutor cu drept de succesiune, pe lângă parohul Nicolae Vulpe, din Jadani, protopopiatul Vîngă, se publică concurs cu termen de 30 zile, socrata dela prima publicare în organul oficial „Biserica și Școala”.

Venitele împreună cu acest post sunt:

1. Jumătate din sesiunea parohială.
2. Jumătate din stolele legale.
3. Jumătate din birul parohial.
4. Folosința în întregime a caselor parohiale.

Parohia este de clasa I-a rurală.

Alesul ajutor de preot va îndeplini toate funcțiile preoțesti, în și afară de biserică, va catehiza toți elevii, va conduce oficiul parohial și va plăti din al său impozitele după beneficiul său preoțesc.

Concurenți cu binecuvântarea Prea Sfinției Sale Părintelui Episcop Andrei, se vor prezenta în Sfânta Biserică din Jadani, în termenul concursual spre a și arăta destoinicia în cele rituale și oratorie, conformându-se strict paragrafului 33 din Regulamentul pentru parohi, iar cererile de concurs, cu anexele necesare, adresate Adunării Parohiale din Jadani, le vor înainta în termenul concursual Consiliului Eparhial din Arad.

In înțelegere cu Alexandru Boșianu, protopop.

Consiliul Parohial

3-3